

*Propose:* Que l'édit rapport soit adopté.

Le Conseil se partage sur ladite proposition:

*Pour:* Duquette, Major, Labrecque, Turner, Lavallée, Leclaire, N. Lapointe, O'Connell, Lévesque, Houlé, David et Roy—12.

*Contre:* Larivière, Dagenais, Bumbray, Lévy, J.-B.-A. Martin Nault, Séguin, M. Martin et Marin—9.

Ladite proposition est ainsi affirmativée, et il est

*Résolu:* En conséquence.

Son Honneur le Maire quitte la salle du Conseil et est remplacé au fauteuil de la présidence par M. l'échevin Dagenais.

16.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération les rapports de la Commission de la Voirie.

(1) A l'effet d'opérer le virement d'un montant de \$2,500 pour pavé la rue DeLévis, et

(2) A l'effet d'opérer le virement de \$1,100 pour le pavage de la rue Saint-Léon,

Sur proposition de M. l'échevin LARIVIERE, appuyé par M. l'échevin LECLAIRE, il est

*Résolu:* De renvoyer de nouveau lesdits rapports à la Commission de la Voirie.

17.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération

(1) Le cahier des charges pour la fourniture du gaz, et

(2) Les avis de motions de M. l'échevin Lévesque à l'effet de demander des soumissions pour la fourniture du gaz et de l'électricité, il est

*Ordonné:* De biffer cet item de l'ordre du jour

Sur proposition de M. l'échevin J.-B.-A. MARTIN, appuyé par M. l'échevin HOULE,

Le Conseil s'adjourne à lundi, le 21 du courant, à 3 heures, pour continuer le présent ordre du jour.

L.-O. DAVID,  
Greffier de la Ville.

JULES CREPEAU,  
Assistant-greffier de la Ville.

## COMMISSION DE LA VOIRIE

*Compte rendu de l'assemblée adjournée du 21 octobre*

Sont présents: MM. les échevins Larivière, président, N. Lapointe, Leclaire, Giroux, Molson, O'Connell et J.-B.-A. Martin.

1.—M. Paquette, président de la Commission scolaire de Saint-Denis de Montréal, se présente devant la Commission à l'appui de la demande de ladite Commission scolaire à l'effet d'effacer la ligne homologuée de la rue Resther, à l'angle de l'avenue Laurier.

Renvoyée à l'inspecteur de la Ville pour rapport et plan.

2.—Soumise et lue une lettre de M. F.-H. Norman, demandant certaines améliorations sur la rue Stanley.

Renvoyée à l'inspecteur de la Ville.

3.—*Résolu:* Que l'inspecteur de la Ville soit prié de faire rapport sur le déplacement d'un poteau situé à l'angle Sud-est des rues Sainte-Catherine et Cadieux.

4.—Soumise et lue une lettre de M. J.-O. Déziel offrant de déposer le montant nécessaire pour la confection d'un trottoir permanent à l'angle Nord-est de la rue Garnier et du Parc La Fontaine, en face de sa propriété.

*Résolu:* De présenter au Conseil un rapport recommandant d'accepter l'offre, faite par M. J.-O. Déziel, de déposer un montant de \$370 pour la confection d'un trottoir permanent en face de sa propriété, à l'angle Nord-est de la rue Garnier et du Parc La Fontaine, pourvu que la Ville paye la moitié du coût desdits travaux, conformément aux articles 453 et 456 de la charte de la Ville telle qu'amendée.

5.—*Résolu:* Que le secrétaire soit prié de demander à M. L. Dubois à quel prix il vendrait sa machine pour le nettoyage des égouts.

*Ajournement.*

RAOUL BOLTE,  
Secrétaire.

That said report be adopted.

The Council divided:

*Yea:* Duquette, Major, Labrecque, Turner, Lavallée, Leclaire, N. Lapointe, O'Connell, Lévesque, Houlé, David and Roy—12.

*Nays:* Larivière, Dagenais, Bumbray, Lévy, J. B. A. Martin, Nault, Séguin, M. Martin and Marin—9.

So it was carried and

*Resolved:* Accordingly.

His Worship the Mayor then left the Council chamber and was replaced in the chair by Ald. Dagenais.

16.—The order of the day being read to consider reports from the Road Committee, (1) to vary \$2,500 to pave de Lévis street, and (2) to vary \$1,100 to grade St. Léon street.

On motion of Ald. LARIVIERE, seconded by Ald. LECLAIRES, it was

*Resolved:* That the same be referred back to the Road Committee.

17.—The order of the day being read to consider,

(1) Specifications for the supply of gas, and

(2) Notices of motion by Ald. Lévesqué, to call tenders for the supply of gas and electricity.

It was

*Ordered:* That the same be struck from the order of the day.

On motion of Ald. J. B. A. MARTIN, seconded by Ald. HOULE,

The Council adjourned until Monday the 21st instant at 3 o'clock, to continue the present order of the day.

L. O. DAVID,  
City Clerk.

JULES CREPEAU,  
Asst. City Clerk.

## ROAD COMMITTEE

*Report of adjourned meeting held the 21st of Oct.*

Present: Ald. Larivière, chairman, N. Lapointe, Leclaire, Giroux, Molson, O'Connell and J. B. A. Martin.

1.—Mr. Paquette, chairman of the School Board of St. Denis of Montreal, appeared before the Committee, in support of a petition of said School board, asking that the homologated line of Resther street, corner of Laurier avenue, be erased.

Referred to the City surveyor for report and plan.

2.—Submitted and read a letter from Mr. F. H. Norman, asking that certain improvements be made on Stanley street.

Referred to the City surveyor.

3.—*Resolved:* That the City surveyor be instructed to report on the displacing of a pole South-east corner of Ste-Catherine and Cadieux streets.

4.—Submitted and read a letter from Mr. J. O. Déziel, offering to deposit the necessary amount for the construction of a permanent sidewalk, North-east corner of Garnier street and La Fontaine Park, in front of his property.

*Resolved:* That a report be made to Council recommending that said offer made by Mr. J. O. Déziel to deposit a sum of \$370 for the construction of a permanent sidewalk, in front of his property, North-east corner of Garnier street and La Fontaine Park, be accepted, provided the City shall pay one-half of the cost of said work, in accordance with articles 453 and 456 of the City Charter, as amended.

5.—*Resolved:* That the secretary be instructed to ask Mr. L. Dubois at what price he would sell a machine he owns for the cleaning of sewers.

*Adjourned.*

RAOUL BOLTE,  
Secretary.